Digitalizacion de los Libros Parroquiales de la Catedral de la Inmaculada Concepcion de Minas.

Febrero 2006 – Ficha Tecnica y Consideraciones

Durante aproximadamente 25 horas netas de trabajo a lo largo de tres dias, fueron tomadas 4.607 fotografias (la mayoria de paginas dobles) correspondientes a 4.714 folios utiles, correspondientes a 8.679 paginas de partidas, que fueron sumadas a los indices digitalizados en febrero 2005. A estos se les sumo un ultimo indice, mas detallado, con nombres de padre y madre del bautizado, que encontramos y fotografiamos posteriormente, conteniendo apenas los primeros cuatro libros de Bautismos. El total del trabajo **da un total de 10.059 folios.**

Por lo general, y sobre todo en los libros pequeños, se tomaron fotos dobles, que abarcaban dos paginas, con el libro abierto.
Esto se hizo principalmente por abarcar un periodo de tiempo lo mas extenso posible, ya que la experiencia de los Indices el año anterior lo habia probado como un buen sistema, sin desmedro de la calidad.

En todos los casos se han numerado las paginas de forma tal que el numero de pagina coincida con el numero de folio, para mayor comodidad de busqueda. Esto se debe a que en general, ya se tiene el numero de folio buscado.
Recordar que en casi todos los casos, la regla era que se numerara solo el folio impar. Este era Folio “X” y su vuelta (pagina par posterior) Folio “Xv” (“X vuelta” a veces abreviado “v.” y a veces “bta.” Recordemos que el presente trabajo abarca en partes poco mas de un siglo (1783 a 1788) y las reglas usuales de abreviacion y escritura cambiaron mucho en un periodo tan extenso.

Esta regla se rompe recien en algunos volumenes mas modernos, al comenzar a usarse libros comunes de Contabilidad, que ya venian foliados en las paginas pares e impares, donde el asentador respeta esa numeracion pre-establecida. En estos casos, el numero de folio a buscar es aproximadamente el doble que el numero de pagina de la version digitalizada.

A fines estadisticos, se mencionan los siguientes datos (ponemos por ejemplo el L. IV de Bautismos)
294 fotos, 293 folios utiles, a dos por foto. 587 folios de partidas
Eso significa:

- Se tomaron 294 fotos.
- De ellas, aparte de la Introduccion o finales en blanco, son 293 folios utiles, a dos por foto (llega hasta el 292, pero el 76 esta repetido, por lo que se marcan: 76, 76bis, 77…)
- Son entonces 587 folios de partidas (293x2+1 folio “vuelta” que no tiene numeracion propia)

Se numeran aparte (y no se cuentan en el detalle anterior) los folios usados por Indices, aclaraciones, Visitas del Obispo y folios en blanco.

Se registraron en todo momento los folios en blanco al final de los libros, por el caracter documental del trabajo, para dejar constancia de los mismos.

Desde la fundacion de la Parroquia como Capellania Real, en 1783, estan entonces digitalizados:

Defunciones, hasta 1844
Bautismos, hasta 1871
Matrimonios, hasta 1878

Mas alla de que hubieramos deseado llegar en todos lo casos por lo menos hasta 1879, cuando se creo el Registro Civil (proxima tarea) hubo una razon para estas diferencias.

Las defunciones, si bien son importantes, no registran mayores datos. Son muchas veces reportadas por allegados de buena voluntad que no saben edad, oriundez o filiacion. No aportan tanta informacion como bautismos o matrimonios.

Los Bautismos, obviamente son una de las fuentes mas importantes. Reportados por los padres, registran nombre, edad, locacion y oriundez de los padres y –en algunos casos- hasta de los abuelos del bautizado. Asimismo, tienen la ventaja de ser el registro de los hijos naturales, por demas abundantes.

Los Matrimonios, reportados obviamente por los interesados, dan los mismos datos, con la ventaja de abarcar dos familias al mismo tiempo y dar los necesarios links para seguir la investigacion genealogica.

Los documentos estan digitalizados por libros. Cada documento es un libro de Bautismos, Matrimonios o Defunciones, con su nombre y el periodo que abarca.
En todos los casos los documentos abren en formato Paginas + Documento. Esto es: la columna de las paginas en miniatura a la izquierda y la pagina del documento en grande a la derecha. Esto se hizo asi para dar una idea inmediata de donde comienza el documento (ya que se nombran aparte las tapas, introduccion y otras paginas no foliadas) Las paginas de partidas tienen como numero, el numero de folio original.

Sin embargo, en todos los casos se pusieron Marcadores (Bookmarks) que marcan y aclaran diversos puntos.
Se recomienda abrir la pestaña de Bookmarks para ver informacion y comentarios que hemos agregado para mas ayuda del lector.

Por ejemplo:
1- Siempre figura un primer marcador que da una informacion general del libro, numero de folios, fechas exactas de primera y ultima partida y aclara errores cometidos por el asentador (paginas repetidas) o marca faltantes del original.
2- En algunos casos, como los primeros libros, que estan foliados en letras y son un poco mas dificultosos de leer, se marcan fechas clave para una navegacion y busqueda mas comoda.
3- Se marcan intrusiones de otras fechas (generalmente posteriores) y se orienta al lector en los casos en que por falta de espacio u otra razon, algunas letras fueron

continuadas por el asentador en otras partes del libro, donde de un primer vistazo de pronto no se irian a buscar. Esto es muy comun en el caso de los Indices.
4- En algunos casos se señalan curiosidades, como una profecia apocaliptica al final de uno de los libros de defunciones.
5- Se marcan los comentarios de las visitas del Obispo, u otros comentarios de importancia asentados en los libros.
En todos los casos estas visitas implicaban un control estricto de los libros. En alguno de ellos hay anotaciones hasta sobre la “sospecha de ilegales” (sic) de algunas partidas (ver Libro I de Defunciones)
6- En el caso de los Indices (dos extensos de Bautismos y Matrimonios y uno mas corto pero excepcionalmente completo de Bautismos) se marco cada letra, para que el lector pueda ir directo a la misma.
Tambien se marcaron los casos especiales, como los esclavos bajo la letra E o paginas especiales donde se anotaban los hijos de padres desconocidos. Los Indices son los unicos libros que abren directamente en Marcadores (Bookmarks) + Pagina, dada la importancia de los mismos en ese caso. Tambien tienen su propia ficha tecnica y recomendaciones.

Un capitulo especial seria la transcripcion de los indices a planilla de calculo (Excel)
El trabajo de copia y tipeo de miles y miles de lineas de padres, madres e hijos con sus datos requirio un trabajo de correccion que esta lejos de considerarse terminado, y mucho menos perfecto. No se incluye en este trabajo, se trabajara en su correccion.
Sin embargo, sirvio para darnos cuenta de cantidad de errores de la transcripcion original de los libros a los Indices. Por lo tanto, recomendamos vivamente que si no se encuentra el nombre buscado en los mismos, se intente siempre en los libros originales.

Finalmente:

Esperamos haber colaborado con la Parroquia y Obispado de la Catedral de la Inmaculada Concepcion de Minas, considerada desde su humilde comienzo en 1783 como Capellania Real, hasta su hermoso presente.
Ha protegido documentos de gran valor historico y patrimonial, guardados celosamente por sus parrocos a traves de mas de dos siglos, desde esos pequeños tomos de papel hecho a mano, encuadernados en cuero, que en estos ultimos años -con muy buen criterio- ya ni siquiera se podian consultar, y tiene finalmente un archivo moderno y accesible -quizas el primero de su tipo en el pais-
Hoy, gracias a una politica prudente, estan finalmente al alcance de la comunidad a la que se deben.

Tambien es un homenaje a la poblacion de la Villa, con quienes compartimos la herencia moral y de sangre de estos primeros pobladores, forjadores de la zona en tiempos dificiles, de colonizacion, de esfuerzo y tambien de guerras y exilios.
Es un homenaje a ellos, muchos de cuyos apellidos han desaparecido por extinguirse las lineas de varonia, pero cuya memoria persiste en sus descendientes, asi como en la toponimia y nomenclatura de la Villa.

Y finalmente, esperamos que sea esta una herramienta que aliente la realizacion de diversas investigaciones particulares, genealogicas e historicas, asi como impulse la realizacion de otros trabajos de digitalizacion y difusion de los archivos historicos locales.
Estamos a las ordenes para colaborar en proyectos asi.

Minas - Montevideo - Asuncion, 2006.
Realizacion y © :
Martin Romano Garcia, Paraguay.
Andrea Tutte Maldonado, Uruguay.
Carla Garcia Salvanelli, Uruguay.
genealogista@gmail.com

PS Enero 2007:
El Lunes 8 de Enero del 2007 se presento en la Catedral, finalmente, este trabajo, instalado en una Computadora donada para la ocasión.
A ultimo momento se hizo y se agrego el L. XVII de Bautismos, llevando el limite de estos de 1867 a 1871.
Desde ese dia, entonces, la Catedral de Minas cuenta con estos libros para su consulta digital y autoriza generosamente su uso y difusion.

Detalle de los libros MINAS

A- Libros de Indices.
501 fotos, 737 folios. De 1783 a 1820, 1879 y 1925.

1- Indice Bautismos 1804 a 1879.pdf

De 1804 a 1879, fue confeccionado sin tomar en cuenta los libros I y II de Bautismos.
Contiene los libros III al XIX (siendo que a febrero 2006 recien tenemos digitalizado hasta el XVI)
178 fotos, 176 folios utiles, a dos por foto. Total 352 folios.
Contiene solo el nombre del bautizado.

1- Indice Bautismos 1783 a 1820.pdf

Bautismos 1783 – 1820
68 paginas dobles. En total representan 130 folios.
Contiene los libros I al IV.
Mas completo que el otro Indice de Bautismos, contiene nombre del bautizado, padre y madre completos.

2- Indice Matrim Minas 1784 a 1925.pdf

De 1784 a 1925. Fotocopia, espiralado.
En algunas pocas paginas, figuran ambos conyuges, siendo lo normal que figure solo el novio.
El Libro I de Matrimonios aparece transcripto al principio del Indice y tiene sus propios bookmarks (marcadores) por letra inicial. Se continua con los libros II al IX (a febrero 2006 recien tenemos digitalizado hasta el V).
255 fotos, 255 folios utiles, a uno por foto. Total 255 folios.

En los tres documentos, hay algunas letras que (originalmente) no se transcribieron correlativamente, o se continuaron en paginas en blanco al final de otras. En esos casos, se mantuvo la hilacion del libro original, haciendo la aclaracion de lo que cubre cada marcador.
Los libros de Indices no se marcaron por folios, sino que se les hizo marcadores por letra, con las aclaraciones correspondientes.

B- Libros de Bautismos del I al XVI.
3238 fotos, 5970 folios, desde el 10 de Agosto 1783 al 4 de Febrero de 1867

1- Bautismos I 1783-1799.pdf

Del 10 Agosto 1783 al 3 Marzo 1799.

Encuadernado en cuero crudo, con tientos para atarlo. Dice al principio: “En 19 de febrero de 1786 se hizo la colocacion de esta Yglesia” (lo cual la hace anterior a la Catedral de Montevideo, cuya piedra fundamental fue colocada el 20 Noviembre 1790)

Algunas de sus paginas, como la de la partida de nacimiento de Lavalleja, han sido desvaidas por años de fotocopias al punto de ser casi ilegibles.

Asimismo, faltan (arrancados) los Fl. **13**-13v. y **77**-77v,.

Es de los libros que desde hace algunos años, con muy buen tino, no se exhibian al publico.

200 fotos, 194 folios utiles, a dos por foto. Total 388 folios de partidas.

2- Bautismos II 1799-1804.pdf

Del 13 Marzo 1799 al 10 Agosto 1804.

Encuadernado en cuero crudo, con tientos para atarlo. Numerados aparte, al final, hay 5 folios donde se asienta la Santa Visita del Obispo de Buenos Aires, Mons. Benito Lue y Riega, el 22 Agosto de 1804.

158 fotos, 147 folios utiles, a dos por foto. Total 294 folios de partidas

3- Bautismos III 1804-1819.pdf

Del 19 Agosto 1804 al 23 Noviembre 1819.

Encuadernado en cuero crudo, con tientos para atarlo. Contiene al final 24 folios dobles de Indice (Ordenado por nombres en vez de apellidos; quizas justamente al tomar conciencia de la inutilidad del mismo se dejo incompleto)

392 fotos, 365 folios utiles, a dos por foto. Total 731 folios de partidas

4- Bautismos IV 1819-1828.pdf

Del 27 Noviembre 1819 al 10 Septiembre 1828.

Encuadernado en pasta, como todos los demas de aqui en adelante. El folio 76 fue repetido por error por el Parroco. Se numero aqui como 76 y 76bis, para no alterar la correlacion pagina/folio de los siguientes.

294 fotos, 293 folios utiles, a dos por foto. 587 folios de partidas

5- Bautismos V 1828-1834.pdf

Del 10 Septiembre 1828 al 30 Enero 1834.

En este libro se dan varios errores originales. La numeracion de los folios 122, 123 y 124 esta repetida; hemos numerado las repeticiones como 122bis, 123bis y 124bis.

Hasta el folio 127 continua correcto, pero el 128, sorpresivamente, es numerado como 228, y asi continua correlativo hasta el final, en el folio 178, numerado 278.

Hemos preferido dejar la numeracion correcta de las paginas, en la conviccion de que perpetuar el error confundiria demasiado y haria pensar que fueron paginas salteadas en la digitalizacion.

182 fotos, 181 folios utiles, a dos por foto. 363 folios de partidas

6- Bautismos VI 1834-1838.pdf

Del 31 Enero 1834 al 7 Abril 1838.

Con una hermosa introduccion, menciona en dos oportunidades, orgullosamente, a la “Republica Oriental del Uruguay” (el anterior, de 1828, menciona la “Provincia Oriental”)

282 fotos, 281 folios utiles, a dos por foto. 563 folios de partidas

7- Bautismos VII 1838-1841.pdf

Del 7 Abril 1838 al 31 Agosto 1841.

151 fotos, 150 folios utiles, a dos por foto. 301 folios de partidas

8- Bautismos VIII 1841-1844.pdf

Del 1 Septiembre 1841 al 17 Agosto 1844

135 fotos, 135 folios utiles, a dos por foto. 269 folios de partidas

9- Bautismos IX 1844-1847.pdf

Del 19 Agosto 1844 al 23 Enero 1847

142 fotos, 142 folios utiles, a dos por foto. 283 folios de partidas.

10- Bautismos X 1845-1851.pdf

Del 25 Enero 1847 al 30 Junio 1851.

Este libro numera como folio 1 la Introduccion.

244 fotos, 244 folios utiles, a dos por foto. 488 folios de partidas.

11- Bautismos XI 1851-1852.pdf

Del 5 Julio 1851 al 17 Febrero 1852

41 fotos, 39 folios utiles, a dos por foto. 78 folios de partidas.

12- Bautismos XII 1852-1854.pdf

Del 17 Febrero 1852 al 13 Mayo 1854.

146 fotos, 142 folios utiles, a dos por foto. 284 folios de partidas.

13- Bautismos XIII 1854-1855.pdf

Del 4 Mayo 1854 al 9 Agosto 1855.

Este libro numera como folio 1 la Introduccion.

89 fotos, 88 folios utiles, a dos por foto. 175 folios de partidas.

14- Bautismos XIV 1855-1857.pdf

Del 10 Agosto 1855 al 30 Diciembre 1857.

Rubricado como libro Duodecimo en la Introduccion, es sin embargo el libro XIV, en una confusion que se arrastra desde el anterior y continua durante muchos mas (Ver nota en Matrimonios IV)

154 fotos, 153 folios utiles, a dos por foto. 305 folios de partidas.

15- Bautismos XV 1858-1862.pdf

Del 1 Enero 1858 al 14 Agosto 1862

Rubricado como libro Decimotercero en la Introduccion, es sin embargo el libro XV. Este libro esta foliado por pagina. Al ser fotos dobles, representan 2 folios

por foto. Para buscar los folios, calcular que su numero es aproximadamente el doble del numero de la pagina de la version digitalizada.
Hay dos errores en el mismo. 1- Faltan los folios 388 y 389 (se repitio la pagina anterior, para no alterar la correlacion folio/pagina) 2- Los folios 468 y 469 tienen la numeracion invertida (se numeraba a mano) aunque esto no afecta el foliado.
240 fotos, 478 folios utiles, a dos por foto. 474 folios de partidas.

16- Bautismos XVI 1862-1867.pdf

Del 14 Agosto 1862 al 4 Febrero 1867
Rubricado como libro Decimocuarto en la Introduccion, es sin embargo el libro XVI. Este libro esta foliado por paginas par e impar.
Falta el Folio 95 (se repitio la pagina anterior, para no alterar la correlacion folio/pagina) 388 fotos, 387 folios utiles.

17- Bautismos XVII 1867-1871.pdf

Del 14 Agosto 1862 al 4 Febrero 1867
Rubricado como libro Decimoquinto en la Introduccion, es sin embargo el libro XVII. Este libro esta foliado por paginas par e impar. 463 fotos, 462 folios utiles.

C- Libros de Matrimonios del I al V.
1102 fotos, 1644 folios, desde el 3 de Enero 1784 al 25 de Septiembre 1878

1- Matrimonios I 1784-1805.pdf

Del 3 Enero 1784 al 1 Marzo 1805.

Encuadernado en cuero crudo, con tirillas de tela para atarlo. Despues de una primera Introduccion, hay 4 paginas sin foliar, con Matrimonios de Octubre 1784. Luego viene una segunda pagina introductoria, y comienza el folio 1 en Enero 1784.

Intercalada, se asienta la Santa Visita del Obispo de Buenos Aires, Mons. Benito Lue y Riega, a 23 Agosto de 1804. Por ultimo, 5 folios dobles en blanco.

86 fotos, 79 folios utiles, a dos por foto. Total 157 folios de partidas.

2- Matrimonios II 1805-1837.pdf

Del 2 Mayo 1805 a 11 Septiembre 1837.

Encuadernado en Pasta, como todos los demas de aqui en adelante. Falta folio 53 y 53v (se duplico la 52 para mantener la correlacion) En el folio 113 se agrego un 113bis para incluir una hoja pegada con lacre, con una aclaracion. Los folios 228 y 235 fueron numerados dos veces, por lo que se repitieron tambien como bis, para no alterar la correlacion.

296 fotos, 274 folios utiles, a dos por foto. Total 548 folios de partidas.

3- Matrimonios III 1837-1852.pdf

Del 30 Octubre 1837 a 5 Febrero 1852.

Tiene una nota inicial que remite al folio 2, donde aclara que hay partidas del año 1838 asentadas por equivocacion en el L. II.

Estas son: A fl. 165: Jose Bonilla/Gregoria Peres c. 16/4/1838, a fl. 165v.: Ramon Ayala/Eustaquia Benites, c. 23/4/1838, a fl. 166: Eulogio Acosta/Maria Casaña, c. 18/5/1838.

129 fotos, 127 folios utiles, a dos por foto. Total 254 folios de partidas.

4- Matrimonios IV (IV-V-VI) 1852-1858.pdf

Del 9 Enero 1852 a 29 Diciembre 1858

La Introduccion dice claramente que el libro fue “principiado el 9 de Marzo de 1852” Sin embargo, la primera partida es del 3 Enero 1853.

En el fl. 14 se aclara que el libro original fue llevado por un asistente, quien cometio tantos errores que hubo de pasarse en limpio por completo. Del dicho fl. 14 al 27 se encuentra el año 1852. Es tipico de las transcripciones largas la cantidad de enmiendas que se encuentran en este libro.

En la misma introduccion, debajo de “Libro cuarto” fue agregado “5º y 6º”

Esto significa que los libros IV, V y VI fueron los transcriptos integros al nuevo V, que los abarco, motivando el posterior desfasaje de los libros siguientes.

El libro termina con una observacion avisando que se pasa al “Libro septimo” que comenzara con el año 1859.

Tiene al final un indice por folios, muy util para una busqueda rapida.

117 fotos, 107 folios utiles, a dos por foto. Total 214 folios de partidas.

5- Matrimonios V (VII) 1859-1878.pdf

1 Enero 1859 a 25 Septiembre 1878

En el folio 63 hay una anotacion pegada con lacre, para la cual se agrego un folio 63bis, a fin de no perder correlacion.
Encuadernado en terciopelo verde, con cantos de metal, quizas plata, es uno de los mas voluminosos. Por su tamaño, fue tomada una foto por pagina.
474 fotos, 471 folios utiles, a uno por foto. Total 471 folios de partidas.

D- Libros de Defunciones del I al V.
655 fotos, 1245 folios, desde el 22 Agosto 1873 al 13 Junio 1844

1- Defunciones I 1783-1805.pdf

22 Agosto 1783 al 14 Mayo 1807. Los asientos regulares finalizan el 24 Febrero 1805, pero hay partidas sueltas de 1807.

Encuadernado en cuero crudo, con tientos para atarlo. El folio 64 no fue foliado, por lo que para mantener la correlacion agregamos un 63bis.

Tiene una interesante profecia apocaliptica en el folio 129, tachada en su ultima parte.

137 fotos, 132 folios utiles, a dos por foto. Total 263 folios de partidas.

2- Defunciones II 1805-1823.pdf

3 Marzo 1805 al 24 Julio 1823.

Encuadernado en cuero crudo. Finaliza con 19 folios de Indice por nombres propios y 3 en blanco.

228 fotos, 204 folios utiles, a dos por foto. Total 409 folios de partidas.

3- Defunciones III 1823-1838.pdf

28 Julio 1823 al 11 Febrero 1838.

Hay sin embargo un ultimo asiento de fecha 17 Marzo 1837 (Pedro de la Luz)

Encuadernado en pasta.

138 fotos, 136 folios utiles, a dos por foto. Total 272 folios de partidas.

4- Defunciones IV 1838-1844.pdf

22 Marzo 1838 al 13 Junio 1844.

152 fotos, 151 folios utiles, a dos por foto. Total 301 folios de partidas.

Detalle de los libros ROCHA

Bautismos I 1794-1822
Bautismos II 1822-1834, Rocha
Bautismos IV 1828-1846
Matrimonios I 1794-1840
Matrimonios II 1836-1856
Matrimonios III, 1858-1866, Rocha
Matrimonios IV 1870-1874, Rocha
Matrimonios V 1878, Rocha
Santa Teresa Bautismos I 1775-1832
Santa Teresa Defunciones I 1775-1832
Anexo: Padron de la Villa de Rocha 1822 (en planilla)

This work is licensed under the Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike License.
To view a copy of this license, visit http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/2.5/
or send a letter to Creative Commons, 543 Howard Street, 5th Floor, San Francisco, California, 94105, USA.

Reconocimiento-NoComercial-SinObraDerivada 2.5
Usted es libre de:
- *copiar, distribuir y comunicar públicamente la obra* ***bajo las condiciones siguientes:***

Reconocimiento*. Debe reconocer los créditos de la obra de la manera especificada por el autor o el licenciador.*
No comercial*. No puede utilizar esta obra para fines comerciales.*
Sin obras derivadas*. No se puede alterar, transformar o generar una obra derivada a partir de esta obra.*
- *Al reutilizar o distribuir la obra, tiene que dejar bien claro los términos de la licencia de esta obra.*
- *Alguna de estas condiciones pueden no aplicarse si se obtiene el permiso del titular de los derechos de autor*

Los derechos derivados de usos legítimos u otras limitaciones reconocidas por ley no se ven afectados por lo anterior.

Esto es un resumen resumido de la licencia legal completa:
http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/2.5/legalcode